



## Circular Aluminium LED Wall Light

Applique Murale LED Design Circulaire en Aluminium

INSTALLATION GUIDE · GUIDE D'INSTALLATION  
INSTALLATIONSANLEITUNG · GUÍA DE INSTALACIÓN  
GUIDA ALL'INSTALLAZIONE · INSTALLATIEHANDLEIDING

EN

FR

DE

ES

IT

NL

## Table of Contents

Sommaire · Inhaltsverzeichnis · Índice · Sommario · Inhoudsopgave

**EN****English**

lightingconcepts.ie

..... pp. 3 – 6

**FR****Français**

luminairestendance.com

..... pp. 7 – 10

**DE****Deutsch**

leuchtenlokal.de

..... pp. 11 – 14

**ES****Español**

tendencialuminarias.com

..... pp. 15 – 18

**IT****Italiano**

illuminazioneitalia.it

..... pp. 19 – 22

**NL****Nederlands**

verlichtingtrends.nl

..... pp. 23 – 26

**Circular Aluminium LED Wall Light** · Fixed LED · 3W · 100–265V · Natural Aluminium · Ø 55mm × 70mm Ref. z-23114381-z  
26 pages total

## Safety Warnings

These instructions are provided for your safety and must be read carefully before installing or using the circular aluminium LED wall light. This product is designed for **indoor use only** and must **not be installed in bathrooms or humid environments**.

This luminaire is designed to operate on an **AC 100–265V, 50/60Hz** universal power supply. Installation must be carried out in accordance with applicable electrical regulations and local building codes.

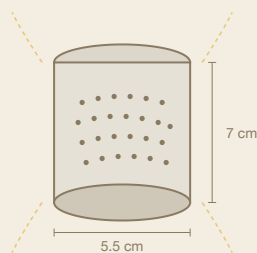
Before any installation or maintenance work, the **mains power supply must be completely switched off at the circuit breaker**, as turning off the wall switch alone is not sufficient to guarantee safety.

The fixture must be **securely mounted to a solid wall surface** capable of supporting its weight, and care should be taken to avoid drilling into hidden electrical cables or pipes.

All electrical connections must be carried out carefully, ensuring that wires are firmly secured with no exposed strands. The luminaire must **not be modified or used for purposes other than lighting**, and no additional weight or objects should be attached to it. The integrated LED module is **not user-replaceable**; any failure must be addressed by a qualified professional.

## Product Information

### Circular Aluminium LED Wall Light



**Model :** Fixed LED type

**Material :** Aluminium

**Dimensions :** Ø 5.5 × H 7 cm

**Colour :** Natural Aluminium

**Light Source :** Integrated LED module (non-replaceable)

**Power :** 3 W

**Voltage :** AC 100–265 V, 50/60 Hz

**IP Rating :** IP20 (Indoor use only)

**Protection class :** Class II (double-insulated)

**Mounting :** Wall-mounted (vertical surface)

### Light effect

This wall light combines a smooth aluminium body with a perforated micro-pattern. When switched on, the integrated LED module diffuses a soft warm light through the top and bottom apertures and projects a delicate halo of light dots onto the surrounding wall surface.

### Recommended placement

- Hallways and corridors
- Living-room accent walls
- Bedside or stairway lighting
- Indoor decorative pathways

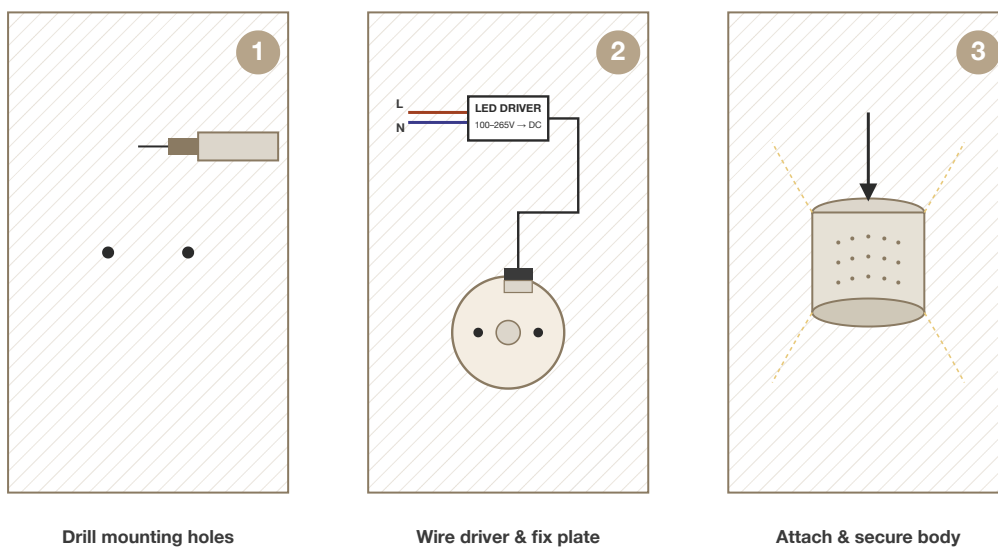
### Not suitable for

- Bathrooms or humid rooms
- Outdoor or exposed installation
- Surfaces unable to bear the fixing screws

## Box Contents

x1	Wall light body, cylindrical aluminium, with integrated LED module (pre-assembled)
x1	Round wall mounting plate (aluminium)
x1	External LED driver / adapter (AC 100–265 V → DC, with quick-connect plug)
x2	Self-tapping mounting screws
x2	Plastic wall plugs (Ø 6 mm)
x1	Installation & safety instructions (this booklet)
x1	Protective inner packaging

## Assembly Instructions – Overview



Drill mounting holes

Wire driver &amp; fix plate

Attach &amp; secure body

\* Product images may vary slightly. Diagrams are not to scale.

**Safety first**

Make sure the power supply is completely switched **OFF** at the main electrical panel before starting installation.

**Assembly Instructions – Step by step****Part 1 – Wall Preparation**

- 1 Carefully select the mounting position on a solid, indoor wall surface. Avoid hollow plasterboard areas without reinforcement and never drill where electrical cables or pipes are likely to run.
- 2 Mark the position of the two mounting holes using the wall plate as a template. Drill the two holes at the marks (recommended Ø 6 mm), insert the wall plugs flush with the wall and prepare the two mounting screws. (*Diagram 1*)

**Part 2 – Electrical Connections (with LED driver)**

- 3 The luminaire is supplied with an **external LED driver** that converts mains AC to the low-voltage DC required by the LED module. Connect the building mains supply to the **input side** of the driver according to the table below. Earth connection is not required (Class II, double-insulated). (*Diagram 2*)

Driver input	Function	Wire colour (EU)
L	Live	Brown / Red
N	Neutral	Blue

- 4 Plug the **output connector of the driver** into the matching socket of the wall light body. The connector is keyed and only fits one way. Tuck the driver and excess cable inside the wall plate cavity, ensuring no wire is pinched.

**Part 3 – Mounting the Wall Plate**

- 5 Position the wall mounting plate over the drilled holes and tighten the two mounting screws until the plate is firmly seated against the wall. Verify the plate is level before fully tightening.

**Part 4 – Attaching the Light Body**

- 6 Align the rear opening of the cylindrical light body with the central pin of the wall mounting plate, then push the body firmly onto the plate until it is seated. (*Diagram 3*)

- A Align the rear of the body with the wall plate's central spigot.
- B Press the body straight onto the plate without rotating.
- C Confirm that the body is fully engaged and does not move when handled.

**Part 5 – Restore power and test**

- 7 Restore the power supply at the main electrical panel and switch the wall light on. The fixture should illuminate immediately and project a soft halo of light onto the surrounding wall through its perforated pattern.

## Care and Maintenance

To maintain the appearance and performance of the circular aluminium LED wall light, always **switch off the power supply and allow the fixture to cool** before handling.

The aluminium surface should be cleaned gently using a **soft, dry cloth** in order to preserve its natural brushed finish. The use of water, liquid cleaners or abrasive materials should be avoided, as they may damage the metal coating and clog the projection perforations. A regular dust-off will keep the projected light pattern crisp and even.

## Troubleshooting

If the wall light does not operate after installation, first verify that there is **no power failure** and that the electrical supply is functioning correctly.

Check that the live and neutral wires are firmly seated in the terminal block and that no copper strand is loose or shorting. The integrated LED module is not user-replaceable; if the light still fails to operate after these checks, a **qualified electrician** should be consulted to ensure safe and correct handling of the product.

## Product References

SKU	Variant	Description
z-23114381-z	One Size	Circular Aluminium LED Wall Light – Natural Aluminium, 3 W

**WEEE – End of life** : Do not dispose of this product with household waste. This product must be returned to an authorised WEEE / DEEE collection point in accordance with local environmental regulations.



### Manufacturer :

Zhongshan Yizhan Lighting Co., Ltd.  
3rd Floor, No. 3 Shengfeng Street, Gangdong Third Industrial Zone,  
Guzhen Town, Zhongshan City, China

## Avertissements de sécurité

Ces instructions sont fournies pour votre sécurité et doivent être lues attentivement avant l'installation ou l'utilisation de l'applique murale LED en aluminium. Ce produit est conçu pour un **usage intérieur uniquement** et ne doit **pas être installé dans les salles de bain ou en milieu humide**.

Ce luminaire est conçu pour fonctionner sur une alimentation universelle **AC 100–265 V, 50/60 Hz**. L'installation doit être effectuée conformément aux réglementations électriques en vigueur et aux normes locales du bâtiment.

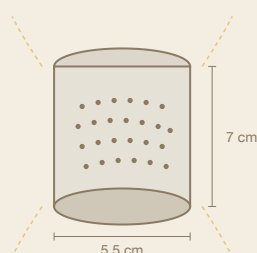
Avant toute opération d'installation ou d'entretien, **l'alimentation électrique doit être complètement coupée au disjoncteur** ; éteindre uniquement l'interrupteur mural ne suffit pas à garantir la sécurité.

Le luminaire doit être **fixé solidement à une paroi capable de supporter son poids**, en veillant à ne pas percer dans des câbles électriques ou des canalisations cachés.

Tous les raccordements électriques doivent être effectués avec soin, en veillant à ce que les fils soient bien serrés et sans brins dénudés. Le luminaire ne doit **pas être modifié ni utilisé à d'autres fins que l'éclairage**, et aucun objet ou poids additionnel ne doit y être fixé. Le module LED intégré **n'est pas remplaçable par l'utilisateur** ; toute défaillance doit être traitée par un professionnel qualifié.

## Informations produit

### Applique murale LED design circulaire en aluminium



**Modèle** : LED fixe intégrée

**Matériau** : Aluminium

**Dimensions** : Ø 5,5 × H 7 cm

**Couleur** : Aluminium naturel

**Source lumineuse** : Module LED intégré (non remplaçable)

**Puissance** : 3 W

**Tension** : AC 100–265 V, 50/60 Hz

**Indice IP** : IP20 (usage intérieur uniquement)

**Classe de protection** : Classe II (double isolation)

**Fixation** : Murale (surface verticale)

### Effet lumineux

Cette applique combine un corps en aluminium lisse à un micro-motif perforé. Lorsqu'elle est allumée, le module LED intégré diffuse une lumière chaude par les ouvertures supérieure et inférieure et projette un halo délicat de points lumineux sur la paroi environnante.

### Emplacements recommandés

- Couloirs et entrées
- Murs d'accent au salon
- Éclairage de chevet ou de cage d'escalier
- Cheminements décoratifs intérieurs

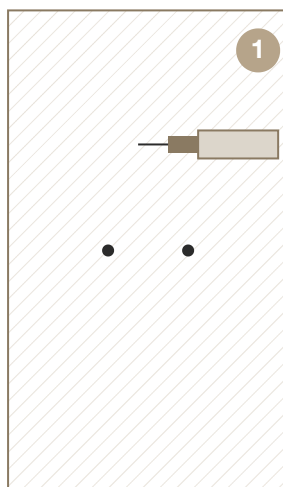
### Ne convient pas pour

- Salles de bain ou pièces humides
- Installation extérieure ou exposée
- Surfaces ne pouvant pas supporter les vis de fixation

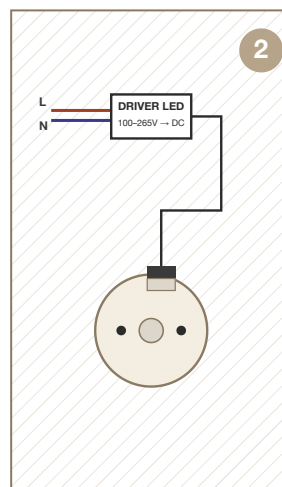
## Contenu de la boîte

x1	Corps de l'applique, aluminium cylindrique, avec module LED intégré (pré-assemblé)
x1	Platine de fixation murale ronde (aluminium)
x1	Driver / adaptateur LED externe (AC 100–265 V → DC, avec connecteur rapide)
x2	Vis de fixation auto-taraudeuses
x2	Cheilles plastique (Ø 6 mm)
x1	Instructions d'installation et de sécurité (ce livret)
x1	Emballage de protection intérieur

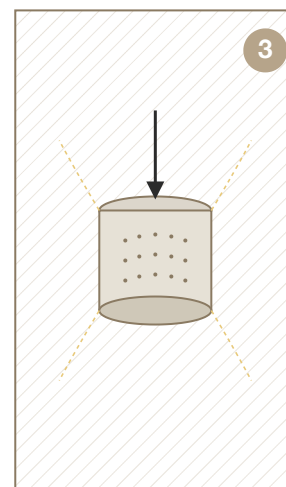
## Instructions de montage – Vue d'ensemble



Percer les trous de fixation



Câbler le driver et fixer la platine



Fixer le corps de l'applique

\* Les images du produit peuvent légèrement varier. Les schémas ne sont pas à l'échelle.

## Sécurité d'abord

Assurez-vous que l'alimentation électrique est complètement **COUPÉE** au tableau électrique principal avant de commencer l'installation.

## Instructions de montage – Étape par étape

### Partie 1 – Préparation du mur

- 1 Choisissez soigneusement l'emplacement de pose sur une paroi intérieure solide. Évitez les zones de plaque de plâtre creuses sans renfort et ne percez jamais là où des câbles électriques ou des canalisations sont susceptibles de passer.
- 2 Marquez l'emplacement des deux trous de fixation en utilisant la platine comme gabarit. Percez les deux trous aux repères (Ø 6 mm recommandé), insérez les chevilles à fleur du mur et préparez les deux vis de fixation. (Schéma 1)

### Partie 2 – Raccordements électriques (avec driver LED)

- 3 Le luminaire est livré avec un **driver LED externe** qui convertit le courant alternatif du réseau en courant continu basse tension requis par le module LED. Raccordez l'arrivée secteur à l'**entrée** du driver selon le tableau ci-dessous. La mise à la terre n'est pas requise (Classe II, double isolation). (Schéma 2)

Entrée du driver	Fonction	Couleur du fil (UE)
L	Phase	Marron / Rouge
N	Neutre	Bleu

- 4 Branchez le **connecteur de sortie du driver** sur la prise correspondante du corps de l'applique. Le connecteur est détrompeur et ne peut s'insérer que dans un seul sens. Rangez le driver et le câble excédentaire dans la cavité de la platine, sans pincer aucun fil.

### Partie 3 – Pose de la platine murale

- 5 Positionnez la platine sur les trous percés et serrez les deux vis de fixation jusqu'à ce que la platine repose fermement contre le mur. Vérifiez que la platine est de niveau avant de serrer complètement.

### Partie 4 – Fixation du corps du luminaire

- 6 Alignez l'ouverture arrière du corps cylindrique avec l'axe central de la platine, puis emboîtez fermement le corps sur la platine jusqu'à ce qu'il soit en place. (Schéma 3)

- A Alignez l'arrière du corps avec l'axe central de la platine.
- B Enfoncez le corps droit sur la platine, sans le faire tourner.
- C Vérifiez que le corps est bien engagé et qu'il ne bouge plus lorsqu'on le manipule.

### Partie 5 – Rétablir l'alimentation et tester

- 7 Rétablissez l'alimentation au tableau électrique principal et allumez l'applique. Le luminaire doit s'allumer immédiatement et projeter un halo lumineux délicat sur la paroi environnante à travers son motif perforé.

## Entretien

Pour préserver l'aspect et les performances de l'applique murale LED en aluminium, **coupez toujours l'alimentation électrique et laissez le luminaire refroidir** avant toute manipulation.

La surface en aluminium doit être nettoyée délicatement avec un **chiffon doux et sec** afin de préserver sa finition brossée naturelle. Évitez l'eau, les nettoyants liquides et les matériaux abrasifs, qui pourraient endommager le revêtement métallique et obstruer les perforations de projection. Un dépoussiérage régulier maintiendra le motif lumineux net et homogène.

## Dépannage

Si l'applique ne fonctionne pas après installation, vérifiez d'abord qu'il n'y a **pas de coupure de courant** et que l'alimentation électrique fonctionne correctement.

Vérifiez que les fils de phase et de neutre sont bien serrés dans le bornier et qu'aucun brin de cuivre n'est dénudé ou en court-circuit. Le module LED intégré n'est pas remplaçable par l'utilisateur ; si le luminaire ne fonctionne toujours pas après ces vérifications, consultez un **électricien qualifié** pour une manipulation sûre et correcte du produit.

## Références produit

Réf.	Variante	Description
z-23114381-z	Taille unique	Applique murale LED design circulaire en aluminium – Aluminium naturel, 3 W

**DEEE – Fin de vie** : ne pas jeter ce produit avec les ordures ménagères. Ce produit doit être rapporté dans un point de collecte DEEE agréé, conformément à la réglementation environnementale locale.



### Fabricant :

Zhongshan Yizhan Lighting Co., Ltd.  
3rd Floor, No. 3 Shengfeng Street, Gangdong Third Industrial Zone,  
Guzhen Town, Zhongshan City, China

LUMINAIRES  
*Tendance*

## Sicherheitshinweise

Diese Anweisungen dienen Ihrer Sicherheit und müssen vor der Installation oder Verwendung der Aluminium-LED-Wandleuchte sorgfältig gelesen werden. Dieses Produkt ist **ausschließlich für die Verwendung in Innenräumen** konzipiert und darf **nicht in Badezimmern oder feuchten Umgebungen installiert werden**.

Diese Leuchte ist für den Betrieb an einer universellen Stromversorgung **AC 100–265 V, 50/60 Hz** ausgelegt. Die Installation muss gemäß den geltenden Elektrovorschriften und örtlichen Bauvorschriften erfolgen.

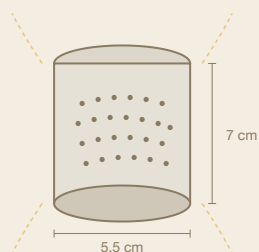
Vor allen Installations- oder Wartungsarbeiten muss die **Netzversorgung am Sicherungsautomaten vollständig abgeschaltet werden**; das alleinige Ausschalten des Wandschalters genügt nicht, um die Sicherheit zu gewährleisten.

Die Leuchte muss **sicher an einer festen Wand befestigt werden**, die ihr Gewicht tragen kann. Achten Sie darauf, nicht in verdeckte elektrische Leitungen oder Rohre zu bohren.

Alle elektrischen Anschlüsse müssen sorgfältig ausgeführt werden, wobei die Drähte fest gesichert sein müssen und keine Adernlitzen freiliegen dürfen. Die Leuchte darf **nicht modifiziert oder zu anderen Zwecken als zur Beleuchtung verwendet werden**, und es dürfen keine zusätzlichen Gewichte oder Gegenstände an ihr befestigt werden. Das integrierte LED-Modul ist **nicht vom Benutzer austauschbar**; jeglicher Defekt muss von einer Fachkraft behoben werden.

## Produktinformationen

### Runde Aluminium-LED-Wandleuchte



**Modell** : Fest integriertes LED-Modul

**Material** : Aluminium

**Abmessungen** :  $\varnothing$  5,5 × H 7 cm

**Farbe** : Naturaluminium

**Lichtquelle** : Integriertes LED-Modul (nicht austauschbar)

**Leistung** : 3 W

**Spannung** : AC 100–265 V, 50/60 Hz

**IP-Schutzart** : IP20 (nur für Innenräume)

**Schutzklasse** : Schutzklasse II (doppelt isoliert)

**Montage** : Wandmontage (senkrechte Fläche)

### Lichteffekt

Diese Wandleuchte verbindet einen glatten Aluminiumkorpus mit einem perforierten Mikromuster. Im eingeschalteten Zustand verteilt das integrierte LED-Modul ein sanftes warmes Licht durch die Öffnungen an Ober- und Unterseite und projiziert einen feinen Halo aus Lichtpunkten auf die umliegende Wandfläche.

### Empfohlene Platzierung

- Flure und Eingänge
- Akzentwände im Wohnzimmer
- Nachttisch- oder Treppenbeleuchtung
- Dekorative Innenwege

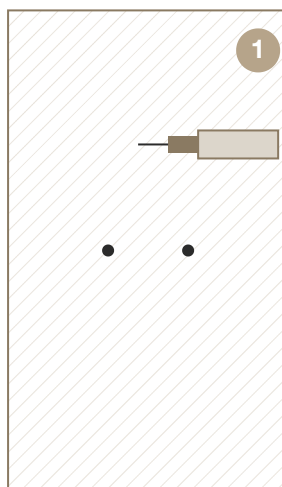
### Nicht geeignet für

- Badezimmer oder feuchte Räume
- Außen- oder freiliegende Installation
- Oberflächen, die die Befestigungsschrauben nicht tragen können

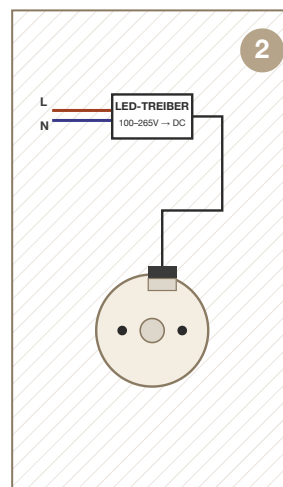
## Verpackungsinhalt

x1	Wandleuchten-Korpus, zylindrisches Aluminium, mit integriertem LED-Modul (vormontiert)
x1	Runde Wandhalterung (Aluminium)
x1	Externer LED-Treiber / Adapter (AC 100–265 V → DC, mit Steckverbinder)
x2	Selbstschneidende Befestigungsschrauben
x2	Kunststoffdübel (Ø 6 mm)
x1	Installations- und Sicherheitshinweise (dieses Heft)
x1	Schützende Innenverpackung

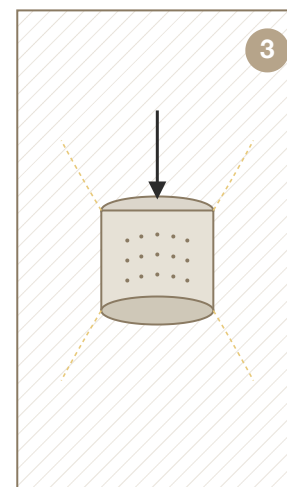
## Montageanleitung – Übersicht



Befestigungslöcher bohren



Treiber verdrahten & Platte befestigen



Korpus aufsetzen & sichern

\* Produktabbildungen können leicht abweichen. Schaubilder sind nicht maßstabsgetreu.

**Sicherheit zuerst**

Stellen Sie sicher, dass die Stromversorgung am Hauptverteiler vollständig **AUSGESCHALTET** ist, bevor Sie mit der Installation beginnen.

**Montageanleitung – Schritt für Schritt****Teil 1 – Wandvorbereitung**

- 1 Wählen Sie die Montageposition sorgfältig auf einer festen Innenwandfläche aus. Vermeiden Sie hohle Trockenbauwände ohne Verstärkung und bohren Sie niemals dort, wo elektrische Leitungen oder Rohre verlaufen könnten.
- 2 Markieren Sie die Position der beiden Befestigungslöcher mit der Wandplatte als Schablone. Bohren Sie die beiden Löcher an den Markierungen (Ø 6 mm empfohlen), setzen Sie die Dübel bündig in die Wand und legen Sie die beiden Befestigungsschrauben bereit. (*Schaubild 1*)

**Teil 2 – Elektrische Anschlüsse (mit LED-Treiber)**

- 3 Die Leuchte wird mit einem **externen LED-Treiber** geliefert, der den Wechselstrom des Netzes in die für das LED-Modul erforderliche Niederspannungs-Gleichspannung umwandelt. Verbinden Sie die Netzversorgung des Gebäudes mit dem **Eingang** des Treibers gemäß der untenstehenden Tabelle. Eine Erdung ist nicht erforderlich (Schutzklasse II, doppelt isoliert). (*Schaubild 2*)

Treibereingang	Funktion	Drahtfarbe (EU)
L	Phase	Braun / Rot
N	Neutralleiter	Blau

- 4 Stecken Sie den **Ausgangsstecker des Treibers** in die passende Buchse des Leuchtenkorpus. Der Stecker ist verpolungssicher und passt nur in einer Richtung. Verstauen Sie den Treiber und das überschüssige Kabel im Hohlraum der Wandplatte, ohne Kabel einzuklemmen.

**Teil 3 – Montage der Wandplatte**

- 5 Setzen Sie die Wandplatte über die gebohrten Löcher und ziehen Sie die beiden Befestigungsschrauben so an, dass die Platte fest an der Wand sitzt. Prüfen Sie, dass die Platte waagrecht ist, bevor Sie endgültig festziehen.

**Teil 4 – Befestigung des Leuchtenkorpus**

- 6 Richten Sie die hintere Öffnung des zylindrischen Korpus auf den zentralen Stift der Wandplatte aus und drücken Sie den Korpus fest auf die Platte, bis er einrastet. (*Schaubild 3*)
  - A Richten Sie die Rückseite des Korpus auf den zentralen Stift der Wandplatte aus.
  - B Drücken Sie den Korpus gerade auf die Platte, ohne ihn zu drehen.
  - C Vergewissern Sie sich, dass der Korpus vollständig eingerastet ist und sich beim Bewegen nicht löst.

**Teil 5 – Stromversorgung wiederherstellen und prüfen**

- 7 Stellen Sie die Stromversorgung am Hauptverteiler wieder her und schalten Sie die Wandleuchte ein. Die Leuchte sollte sofort aufleuchten und durch ihr Lochmuster einen sanften Lichthof auf die umliegende Wand projizieren.

## Pflege und Wartung

Um Aussehen und Funktion der Aluminium-LED-Wandleuchte zu erhalten, **schalten Sie immer die Stromversorgung aus und lassen Sie die Leuchte abkühlen**, bevor Sie sie berühren.

Die Aluminiumoberfläche sollte mit einem **weichen, trockenen Tuch** vorsichtig gereinigt werden, um die natürliche gebürstete Oberfläche zu erhalten. Vermeiden Sie Wasser, Flüssigreiniger oder Scheuermittel, da sie die Metallbeschichtung beschädigen und die Projektionslöcher verstopfen können. Regelmäßiges Abstauben hält das projizierte Lichtmuster scharf und gleichmäßig.

## Fehlerbehebung

Sollte die Wandleuchte nach der Installation nicht funktionieren, prüfen Sie zuerst, dass **kein Stromausfall** vorliegt und die Stromversorgung einwandfrei funktioniert.

Prüfen Sie, dass Phasen- und Nullleiter fest in der Klemme sitzen und kein Kupferdraht lose oder kurzgeschlossen ist. Das integrierte LED-Modul ist nicht vom Benutzer austauschbar; bleibt die Leuchte nach diesen Prüfungen weiterhin außer Betrieb, ist ein **qualifizierter Elektriker** hinzuzuziehen, um eine sichere und korrekte Handhabung des Produkts zu gewährleisten.

## Produktreferenzen

Art.-Nr.	Variante	Beschreibung
z-23114381-z	Einheitsgröße	Runde Aluminium-LED-Wandleuchte – Naturaluminium, 3 W

**WEEE – Lebensende:** Dieses Produkt nicht im Hausmüll entsorgen. Es muss an einer autorisierten WEEE-Sammelstelle für Elektroschrott abgegeben werden, gemäß den örtlichen Umweltvorschriften.



### Hersteller :

Zhongshan Yizhan Lighting Co., Ltd.  
3rd Floor, No. 3 Shengfeng Street, Gangdong Third Industrial Zone,  
Guzhen Town, Zhongshan City, China

## Advertencias de seguridad

Estas instrucciones se facilitan por su seguridad y deben leerse atentamente antes de instalar o utilizar el aplique de pared LED de aluminio. Este producto está diseñado **exclusivamente para uso interior** y **no debe instalarse en baños ni en ambientes húmedos**.

Esta luminaria está diseñada para funcionar con una alimentación universal **CA 100–265 V, 50/60 Hz**. La instalación debe realizarse conforme a la normativa eléctrica vigente y a los códigos de construcción locales.

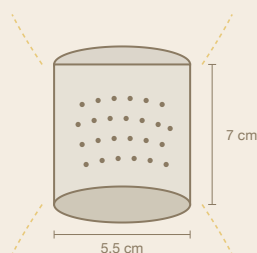
Antes de cualquier trabajo de instalación o mantenimiento, **la alimentación eléctrica debe desconectarse por completo en el cuadro**: apagar únicamente el interruptor de pared no es suficiente para garantizar la seguridad.

La luminaria debe **fijarse firmemente a una pared sólida** capaz de soportar su peso, prestando atención a no perforar cables eléctricos ni tuberías ocultas.

Todas las conexiones eléctricas deben realizarse con cuidado, asegurándose de que los cables queden firmemente apretados y sin hilos expuestos. La luminaria **no debe modificarse ni utilizarse para fines distintos a la iluminación**, ni deben colgarse de ella objetos ni pesos adicionales. El módulo LED integrado **no es sustituible por el usuario**; cualquier fallo deberá ser tratado por un profesional cualificado.

## Información del producto

### Aplique de pared LED de diseño circular en aluminio



**Modelo** : LED fijo integrado

**Material** : Aluminio

**Dimensiones** : Ø 5,5 × H 7 cm

**Color** : Aluminio natural

**Fuente luminosa** : Módulo LED integrado (no sustituible)

**Potencia** : 3 W

**Tensión** : CA 100–265 V, 50/60 Hz

**Grado IP** : IP20 (solo uso interior)

**Clase de protección** : Clase II (doble aislamiento)

**Fijación** : De pared (superficie vertical)

### Efecto luminoso

Este aplique combina un cuerpo de aluminio liso con un micropatrón perforado. Al encenderse, el módulo LED integrado difunde una luz cálida y suave por las aberturas superior e inferior, proyectando un delicado halo de puntos de luz sobre la pared circundante.

### Ubicaciones recomendadas

- Pasillos y vestíbulos
- Paredes de acento en el salón
- Iluminación de mesilla o escalera
- Recorridos decorativos interiores

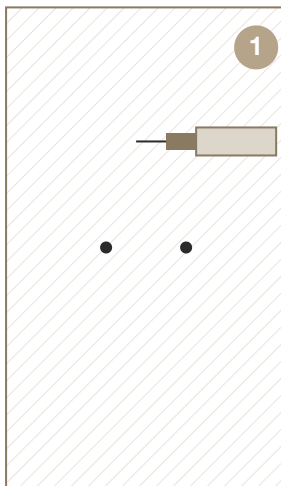
### No apto para

- Baños o estancias húmedas
- Instalación exterior o expuesta
- Superficies que no soporten los tornillos de fijación

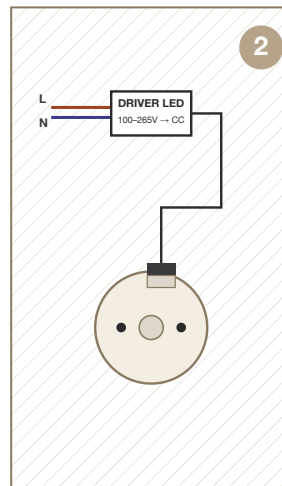
## Contenido de la caja

x1	Cuerpo del aplique, aluminio cilíndrico, con módulo LED integrado (premontado)
x1	Placa de fijación redonda (aluminio)
x1	Driver / adaptador LED externo (CA 100–265 V → CC, con conector rápido)
x2	Tornillos de fijación autorroscantes
x2	Tacos de plástico (Ø 6 mm)
x1	Instrucciones de instalación y seguridad (este folleto)
x1	Embalaje interior de protección

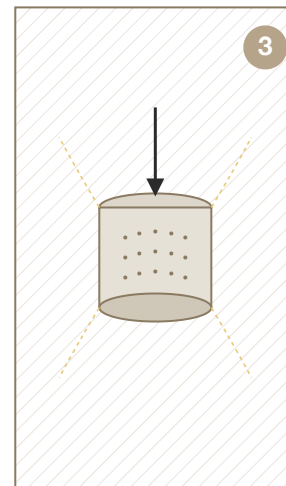
## Instrucciones de montaje – Vista general



Perforar los orificios de fijación



Cablear el driver y fijar la placa



Encajar y asegurar el cuerpo

\* Las imágenes del producto pueden variar ligeramente. Los esquemas no están a escala.

### Primero la seguridad

Asegúrese de que la alimentación eléctrica esté completamente **DESCONECTADA** en el cuadro principal antes de comenzar la instalación.

## Instrucciones de montaje – Paso a paso

### Parte 1 – Preparación de la pared

- 1 Elija con cuidado la posición de montaje en una pared interior sólida. Evite las zonas de pladur hueco sin refuerzo y no perforo nunca donde puedan pasar cables eléctricos o tuberías.
- 2 Marque la posición de los dos orificios de fijación utilizando la placa como plantilla. Perfore los dos orificios en las marcas (Ø 6 mm recomendado), introduzca los tacos a ras de la pared y prepare los dos tornillos de fijación. (*Esquema 1*)

### Parte 2 – Conexiones eléctricas (con driver LED)

- 3 La luminaria se suministra con un **driver LED externo** que convierte la corriente alterna de red en la corriente continua de baja tensión que requiere el módulo LED. Conecte la red eléctrica al **lado de entrada** del driver según la tabla siguiente. No se requiere toma de tierra (Clase II, doble aislamiento). (*Esquema 2*)

Entrada del driver	Función	Color del cable (UE)
L	Fase	Marrón / Rojo
N	Neutro	Azul

- 4 Conecte el **conector de salida del driver** al enchufe correspondiente del cuerpo del aplique. El conector está polarizado y solo encaja en una posición. Acomode el driver y el cable sobrante dentro de la cavidad de la placa, evitando pellizcar los cables.

### Parte 3 – Montaje de la placa

- 5 Coloque la placa sobre los orificios perforados y apriete los dos tornillos de fijación hasta que la placa quede firmemente asentada contra la pared. Verifique que la placa esté nivelada antes de apretar a fondo.

### Parte 4 – Fijación del cuerpo del aplique

- 6 Alinee la abertura trasera del cuerpo cilíndrico con el eje central de la placa y empuje el cuerpo con firmeza sobre la placa hasta que quede colocado. (*Esquema 3*)

**A** Alinee la parte trasera del cuerpo con el eje central de la placa.

**B** Presione el cuerpo recto sobre la placa sin girarlo.

**C** Confirme que el cuerpo está totalmente encajado y no se mueve al manipularlo.

### Parte 5 – Restablecer la alimentación y probar

- 7 Restablezca la alimentación en el cuadro principal y encienda el aplique. La luminaria deberá iluminarse de inmediato y proyectar un suave halo de luz sobre la pared circundante a través de su patrón perforado.

## Cuidado y mantenimiento

Para mantener el aspecto y el rendimiento del aplicador de pared LED de aluminio, **desconecte siempre la alimentación eléctrica y deje enfriar la luminaria** antes de manipularla.

La superficie de aluminio debe limpiarse con cuidado mediante un **pañuelo suave y seco** para preservar su acabado cepillado natural. Evite el agua, los limpiadores líquidos y los materiales abrasivos, ya que podrían dañar el recubrimiento metálico y obstruir las perforaciones de proyección. Un desempolvado regular mantiene el dibujo luminoso nítido y uniforme.

## Resolución de problemas

Si el aplicador no funciona tras la instalación, compruebe primero que no haya **ningún corte de corriente** y que el suministro eléctrico funciona correctamente.

Compruebe que los cables de fase y neutro están firmemente alojados en la regleta de bornes y que ningún hilo de cobre está suelto o en cortocircuito. El módulo LED integrado no es sustituible por el usuario; si la luz sigue sin funcionar tras estas comprobaciones, consulte a un **electricista cualificado** para una manipulación segura y correcta del producto.

## Referencias del producto

SKU	Variante	Descripción
z-23114381-z	Talla única	Aplicador de pared LED de diseño circular en aluminio – Aluminio natural, 3 W

**RAEE – Fin de vida útil :** no deseches este producto con la basura doméstica. Este producto debe entregarse en un punto de recogida de RAEE autorizado, conforme a la normativa medioambiental local.



**Fabricante :**

Zhongshan Yizhan Lighting Co., Ltd.  
3rd Floor, No. 3 Shengfeng Street, Gangdong Third Industrial Zone,  
Guzhen Town, Zhongshan City, China

## Avvertenze di sicurezza

Queste istruzioni sono fornite per la vostra sicurezza e devono essere lette attentamente prima dell'installazione o dell'uso dell'appliche da parete LED in alluminio. Questo prodotto è progettato **esclusivamente per uso interno e non deve essere installato in bagni o ambienti umidi**.

Questo apparecchio è progettato per funzionare con un'alimentazione universale **CA 100–265 V, 50/60 Hz**. L'installazione deve essere effettuata in conformità alle normative elettriche vigenti e ai regolamenti edilizi locali.

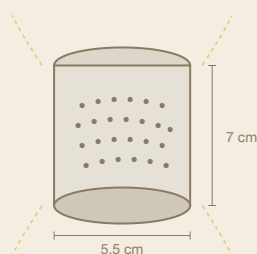
Prima di qualsiasi intervento di installazione o manutenzione, **l'alimentazione di rete deve essere completamente disinserita dall'interruttore differenziale**: spegnere il solo interruttore a parete non è sufficiente per garantire la sicurezza.

L'apparecchio deve essere **fissato saldamente a una parete solida** in grado di sostenerne il peso, prestando attenzione a non forare cavi elettrici o tubazioni nascoste.

Tutti i collegamenti elettrici devono essere eseguiti con cura, assicurandosi che i fili siano ben serrati e privi di trefoli esposti. L'apparecchio **non deve essere modificato né utilizzato per scopi diversi dall'illuminazione** e non devono essere fissati pesi o oggetti aggiuntivi. Il modulo LED integrato **non è sostituibile dall'utente**; qualsiasi guasto deve essere gestito da un professionista qualificato.

## Informazioni sul prodotto

### Applique da parete LED design circolare in alluminio



**Modello** : LED fisso integrato

**Materiale** : Alluminio

**Dimensioni** : Ø 5,5 × H 7 cm

**Colore** : Alluminio naturale

**Sorgente luminosa** : Modulo LED integrato (non sostituibile)

**Potenza** : 3 W

**Tensione** : CA 100–265 V, 50/60 Hz

**Grado IP** : IP20 (solo per uso interno)

**Classe di protezione** : Classe II (doppio isolamento)

**Fissaggio** : A parete (superficie verticale)

### Effetto luminoso

Quest'appliche combina un corpo in alluminio liscio con un micro-motivo traforato. Una volta accesa, il modulo LED integrato diffonde una luce calda e morbida attraverso le aperture superiore e inferiore e proietta un delicato alone di punti luminosi sulla parete circostante.

### Collocazione consigliata

- Ingressi e corridoi
- Pareti d'accento del soggiorno
- Illuminazione comodino o scala
- Percorsi decorativi interni

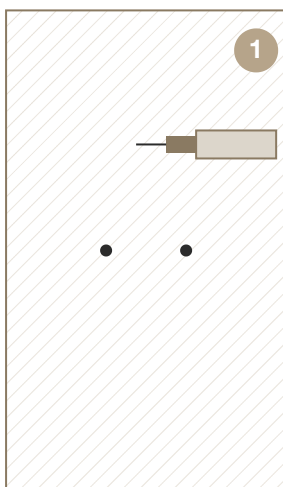
### Non adatto a

- Bagni o ambienti umidi
- Installazione esterna o esposta
- Superfici non in grado di sostenere le viti di fissaggio

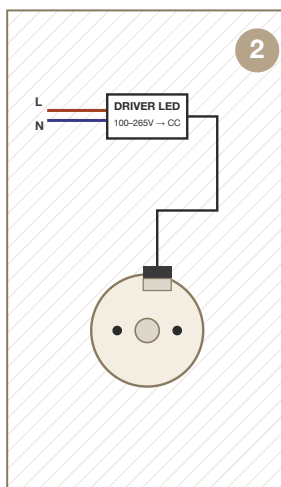
## Contenuto della confezione

x1	Corpo dell'appliche, alluminio cilindrico, con modulo LED integrato (preassemblato)
x1	Piastra di fissaggio rotonda a parete (alluminio)
x1	Driver / alimentatore LED esterno (CA 100–265 V → CC, con connettore rapido)
x2	Viti di fissaggio autofilettanti
x2	Tasselli in plastica (Ø 6 mm)
x1	Istruzioni di installazione e sicurezza (il presente libretto)
x1	Imballaggio protettivo interno

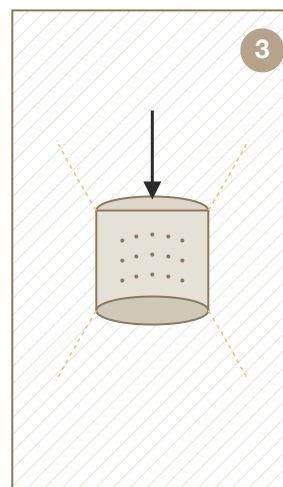
## Istruzioni di montaggio – Panoramica



Forare i punti di fissaggio



Cablare il driver e fissare la piastra



Agganciare il corpo dell'appliche

\* Le immagini del prodotto possono variare leggermente. I diagrammi non sono in scala.

**Sicurezza innanzitutto**

Assicurarsi che l'alimentazione sia completamente **SPENTA** dal quadro elettrico principale prima di iniziare l'installazione.

**Istruzioni di montaggio – Passo dopo passo****Parte 1 – Preparazione della parete**

- 1 Scegliere con cura la posizione di montaggio su una parete interna solida. Evitare le zone di cartongesso vuoto senza rinforzi e non forare mai in punti in cui possano transitare cavi elettrici o tubazioni.
- 2 Contrassegnare la posizione dei due fori di fissaggio utilizzando la piastra come dima. Forare in corrispondenza dei segni ( $\varnothing$  6 mm consigliati), inserire i tasselli a filo della parete e preparare le due viti di fissaggio. *(Diagramma 1)*

**Parte 2 – Collegamenti elettrici (con driver LED)**

- 3 L'apparecchio è fornito con un **driver LED esterno** che converte la corrente alternata di rete nella corrente continua a bassa tensione richiesta dal modulo LED. Collegare l'alimentazione di rete dell'edificio all'**ingresso** del driver secondo la tabella sottostante. Il collegamento di terra non è richiesto (Classe II, doppio isolamento). *(Diagramma 2)*

Ingresso driver	Funzione	Colore del filo (UE)
L	Fase	Marrone / Rosso
N	Neutro	Blu

- 4 Collegare il **connettore di uscita del driver** alla presa corrispondente del corpo dell'applicque. Il connettore è polarizzato e si inserisce in un solo verso. Riporre il driver e il cavo in eccesso all'interno della cavità della piastra, evitando di schiacciare i fili.

**Parte 3 – Montaggio della piastra a parete**

- 5 Posizionare la piastra sopra i fori praticati e serrare le due viti di fissaggio finché la piastra non aderisce saldamente alla parete. Verificare che la piastra sia in bolla prima di serrare a fondo.

**Parte 4 – Fissaggio del corpo luminoso**

- 6 Allineare l'apertura posteriore del corpo cilindrico con il perno centrale della piastra, quindi spingere il corpo con decisione sulla piastra finché non risulta in posizione. *(Diagramma 3)*

- A Allineare il retro del corpo con il perno centrale della piastra.
- B Premere il corpo dritto sulla piastra senza ruotarlo.
- C Verificare che il corpo sia completamente innestato e non si muova alla manipolazione.

**Parte 5 – Ripristinare l'alimentazione e provare**

- 7 Ripristinare l'alimentazione dal quadro elettrico principale e accendere l'applicque. L'apparecchio deve illuminarsi immediatamente e proiettare un morbido alone di luce sulla parete circostante attraverso il motivo traforato.

## Cura e manutenzione

Per mantenere l'aspetto e le prestazioni dell'applique LED in alluminio, **disinserire sempre l'alimentazione e lasciare raffreddare l'apparecchio** prima di manipolarlo.

La superficie in alluminio va pulita delicatamente con un **panno morbido e asciutto** per preservarne la finitura spazzolata naturale. Evitare acqua, detersivi liquidi o materiali abrasivi, che potrebbero danneggiare il rivestimento metallico e ostruire le forature di proiezione. Una regolare spolveratura mantiene il motivo luminoso nitido e uniforme.

## Risoluzione dei problemi

Se l'applique non funziona dopo l'installazione, verificare innanzitutto che non vi sia **alcuna interruzione di corrente** e che l'alimentazione elettrica funzioni correttamente.

Verificare che i fili di fase e neutro siano ben serrati nel morsetto e che nessun trefolo di rame sia allentato o in cortocircuito. Il modulo LED integrato non è sostituibile dall'utente; se l'applique non funziona dopo questi controlli, consultare un **elettricista qualificato** per una manipolazione sicura e corretta del prodotto.

## Riferimenti prodotto

SKU	Variante	Descrizione
z-23114381-z	Taglia unica	Applique da parete LED design circolare in alluminio – Alluminio naturale, 3 W

**RAEE – Fine vita** : non smaltire questo prodotto con i rifiuti domestici. Il prodotto deve essere conferito a un punto di raccolta RAEE autorizzato, conformemente alla normativa ambientale locale.



**Produttore :**

Zhongshan Yizhan Lighting Co., Ltd.  
3rd Floor, No. 3 Shengfeng Street, Gangdong Third Industrial Zone,  
Guzhen Town, Zhongshan City, China

## Veiligheidswaarschuwingen

Deze instructies zijn bedoeld voor uw veiligheid en moeten zorgvuldig worden gelezen voordat u de aluminium led-wandlamp installeert of gebruikt. Dit product is uitsluitend ontworpen voor **gebruik binnenshuis** en mag **niet worden geïnstalleerd in badkamers of vochtige ruimtes**.

Deze armatuur is ontworpen voor gebruik op een universele voeding van **AC 100–265 V, 50/60 Hz**. De installatie dient te worden uitgevoerd conform de geldende elektrische voorschriften en lokale bouwregelgeving.

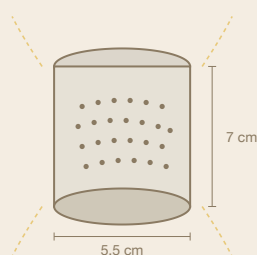
Vóór elke installatie of onderhoud moet de **netvoeding volledig worden uitgeschakeld bij de aardlekschakelaar**; alleen de wandschakelaar uitzetten volstaat niet om de veiligheid te garanderen.

De armatuur moet **stevig worden bevestigd aan een vaste wand** die het gewicht kan dragen. Let goed op dat u niet in verborgen elektriciteitsleidingen of buizen boort.

Alle elektrische aansluitingen moeten zorgvuldig worden uitgevoerd, waarbij de draden goed zijn vastgezet en geen koperdraadjes uitsteken. De armatuur mag **niet worden aangepast of voor andere doeleinden dan verlichting worden gebruikt**, en er mogen geen extra gewichten of voorwerpen aan worden bevestigd. De geïntegreerde led-module is **niet door de gebruiker vervangbaar**; storingen moeten worden verholpen door een gekwalificeerde vakman.

## Productinformatie

### Cirkelvormige aluminium led-wandlamp



**Model** : Vaste geïntegreerde led

**Materiaal** : Aluminium

**Afmetingen** : Ø 5,5 × H 7 cm

**Kleur** : Naturel aluminium

**Lichtbron** : Geïntegreerde led-module (niet vervangbaar)

**Vermogen** : 3 W

**Spanning** : AC 100–265 V, 50/60 Hz

**IP-classificatie** : IP20 (uitsluitend binnenshuis)

**Beschermingsklasse** : Klasse II (dubbel geïsoleerd)

**Bevestiging** : Wandmontage (verticaal oppervlak)

### Lichteffect

Deze wandlamp combineert een gladde aluminium body met een geperforeerd micropatroon. Wanneer hij wordt ingeschakeld, verspreidt de geïntegreerde led-module een zacht warm licht via de openingen aan boven- en onderzijde en projecteert een fijne halo van lichtpunten op de omringende wand.

### Aanbevolen plaatsing

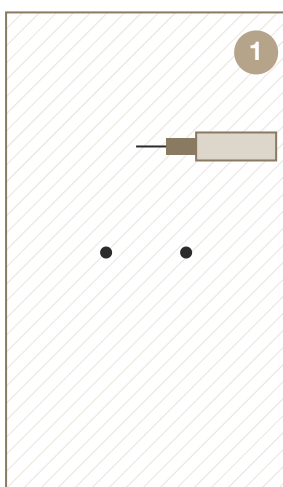
- Hallen en gangen
- Accentwanden in de woonkamer
- Bed- of trapverlichting
- Decoratieve looppaden binnenshuis

### Niet geschikt voor

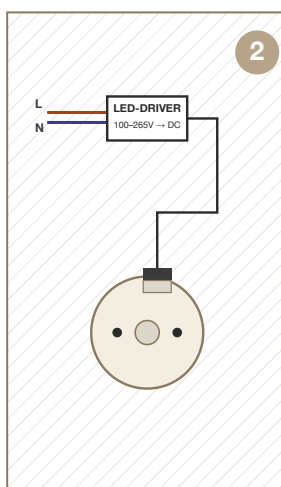
- Badkamers of vochtige ruimtes
- Buitenmontage of blootgestelde installatie
- Oppervlakken die de bevestigingsschroeven niet kunnen dragen

**Inhoud van de doos**

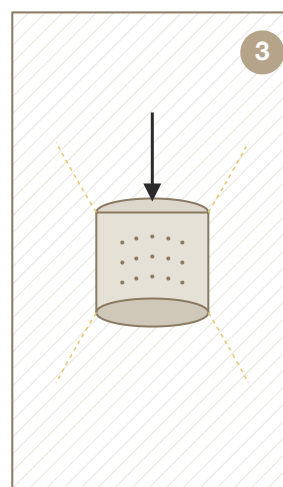
x1	Body van de wandlamp, cilindrisch aluminium, met geïntegreerde led-module (voorgemonteerd)
x1	Ronde wandmontageplaat (aluminium)
x1	Externe led-driver / adapter (AC 100–265 V → DC, met snelkoppeling)
x2	Zelftappende bevestigingsschroeven
x2	Kunststof pluggen (Ø 6 mm)
x1	Installatie- en veiligheidsinstructies (dit boekje)
x1	Beschermende binnenverpakking

**Montage-instructies – Overzicht**

Bevestigingsgaten boren



Driver bedraden en plaat bevestigen



Body bevestigen en vastzetten

\* Productafbeeldingen kunnen licht afwijken. Schema's zijn niet op schaal.

**Veiligheid voorop**

Zorg dat de voeding volledig is **UITGESCHAKELD** in de hoofdverdeelkast voordat u met de installatie begint.

**Montage-instructies – Stap voor stap****Deel 1 – Wand voorbereiden**

- 1 Kies de montagepositie zorgvuldig op een stevige binnenwand. Vermijd holle gipsplaatzones zonder versteviging en boor nooit op plaatsen waar elektriciteitsleidingen of buizen kunnen lopen.
- 2 Markeer de positie van de twee bevestigingsgaten door de wandplaat als sjabloon te gebruiken. Boor de twee gaten op de markeringen (Ø 6 mm aanbevolen), steek de pluggen gelijk met de wand naar binnen en leg de twee bevestigingsschroeven klaar. (Schema 1)

**Deel 2 – Elektrische aansluitingen (met led-driver)**

- 3 De armatuur wordt geleverd met een **externe led-driver** die de wisselspanning van het net omzet naar de laagspanning gelijkstroom die de led-module nodig heeft. Sluit de netvoeding van het gebouw aan op de **ingangszijde** van de driver volgens de onderstaande tabel. Aarding is niet vereist (Klasse II, dubbel geïsoleerd). (Schema 2)

Ingang driver	Functie	Draadkleur (EU)
L	Fase	Bruin / Rood
N	Nul	Blauw

- 4 Steek de **uitgangstekker van de driver** in de bijbehorende aansluiting van de body. De stekker is gepolariseerd en past slechts in één richting. Berg de driver en de overlengte van de kabel op in de holte van de wandplaat zonder draden te knellen.

**Deel 3 – Wandplaat monteren**

- 5 Plaats de wandplaat over de geboorde gaten en draai de twee bevestigingsschroeven aan totdat de plaat stevig tegen de wand zit. Controleer of de plaat waterpas hangt voordat u volledig aandraait.

**Deel 4 – Body van de armatuur bevestigen**

- 6 Lijn de achteropening van de cilindrische body uit met de centrale pen van de wandplaat en duw de body stevig op de plaat tot hij vastzit. (Schema 3)

- A Lijn de achterzijde van de body uit met de centrale pen van de wandplaat.
- B Druk de body recht op de plaat zonder te draaien.
- C Controleer of de body volledig vastzit en niet beweegt als u hem aanraakt.

**Deel 5 – Voeding herstellen en testen**

- 7 Herstel de voeding in de hoofdverdeelkast en schakel de wandlamp in. De armatuur moet onmiddellijk oplichten en via het geperforeerde patroon een zachte lichthalo op de omringende wand projecteren.

## Onderhoud

Om het uiterlijk en de prestaties van de aluminium led-wandlamp te behouden, dient u vóór elke handeling altijd **de voeding uit te schakelen en de armatuur te laten afkoelen**.

Reinig het aluminium oppervlak voorzichtig met een **zachte, droge doek** om de natuurlijke geborstelde afwerking te behouden. Vermijd water, vloeibare reinigers of schurende materialen – deze kunnen de metaalafwerking beschadigen en de projectiegaatjes verstopen. Regelmatig stoffen houdt het lichtpatroon scherp en gelijkmatig.

## Probleemoplossing

Als de wandlamp na installatie niet werkt, controleer dan eerst of er **geen stroomstoring** is en of de elektrische voeding correct functioneert.

Controleer of de fase- en nuldraden goed vastzitten in de aansluitklem en dat geen koperdraadje los of kortgesloten is. De geïntegreerde led-module is niet door de gebruiker vervangbaar; als de lamp na deze controles nog steeds niet werkt, raadpleeg dan een **gekwalificeerde elektricien** voor een veilige en correcte behandeling van het product.

## Productreferenties

SKU	Variant	Omschrijving
z-23114381-z	Één maat	Cirkelvormige aluminium led-wandlamp – Naturel aluminium, 3 W

**WEEE – Einde levensduur** : gooi dit product niet bij het huishoudelijk afval. Lever het in bij een erkend WEEE-inzamelpunt, conform de plaatselijke milieuregelgeving.



### Fabrikant :

Zhongshan Yizhan Lighting Co., Ltd.  
3rd Floor, No. 3 Shengfeng Street, Gangdong Third Industrial Zone,  
Guzhen Town, Zhongshan City, China